



CONTRALORÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA

Nuestra Misión: "Ejercer el control gubernamental propiciando la mejora continua de las instituciones en beneficio de la ciudadanía".



01 (uno)
0448

DECLARACIÓN JURADA DE BIENES Y RENTAS
DE FUNCIONARIOS Y EMPLEADOS PÚBLICOS

Marcar la casilla correspondiente

Asunción al cargo ☒
Salida del cargo ☐
Otro (especificar) ☐



Señor

Octavio Augusto Airdi
Contraloría General de la República
Bruselas Nº 1880, Asunción

Quién suscribe, Basimira Deggeller de Orelar, con C. I. Nº 630157, se dirige a usted con el propósito de remitir mi Declaración Jurada de Bienes y Rentas, conforme a las siguientes disposiciones legales:

- Constitución Nacional, art. 104: De la Declaración Obligatoria de Bienes y Rentas. "Los funcionarios y los empleados públicos, incluyendo a los de elección popular, los de entidades estatales, binacionales, autárquicas, descentralizadas, y en general, quienes perciban remuneraciones permanentes del Estado, estarán obligados a prestar declaración jurada de bienes y rentas dentro de los quince días de haber tomado posesión de su cargo y en igual término al cesar en el mismo".
- Constitución Nacional, art. 283: De los Deberes y de las Atribuciones. "Son Deberes y Atribuciones del Contralor General de la República: ... 6) La recepción de las declaraciones juradas de bienes de los funcionarios públicos, así como la formación de un registro de las mismas, y la producción de dictámenes sobre la correspondencia entre tales declaraciones, prestadas al asumir los respectivos cargos, y las que los aludidos funcionarios formulen al cesar de ellos ...".
- Ley Nº 276/94 "Orgánica y Funcional de la Contraloría General de la República", art. 9: Son deberes y atribuciones de la Contraloría General: f) La recepción de las declaraciones juradas de bienes de los funcionarios públicos, dentro de las garantías previstas en la Constitución Nacional, así como la formación de un Registro de las mismas, y la producción de dictámenes sobre la correspondencia entre tales declaraciones prestadas al asumir los respectivos cargos, y las que el funcionario público formule al cesar en el cargo; suministrará los informes contenidos en el Registro a pedido expreso del Poder Ejecutivo, de cualquiera de las Cámaras del
- Congreso Nacional, del Fiscal General del Estado, del Procurador General de la República, de la Comisión Bicameral de Investigación de Ilícitos y del Organismo jurisdiccional competente;
Resolución CGR Nº 423/10 "POR LA CUAL SE DISPONE LA ACTUALIZACIÓN DEL FORMULARIO PARA LA PRESENTACIÓN DE LA DECLARACIÓN JURADA DE BIENES Y RENTAS DE CONFORMIDAD AL ART. 104 DE LA CONSTITUCIÓN NACIONAL".

Los datos consignados en el formulario de DJBR son correctos, no omito dato alguno que deba contener y son fiel expresión de la verdad.

Autorizo en forma suficiente a la Contraloría General de la República, a realizar todas las investigaciones que consideren pertinentes, tanto en territorio nacional como extranjero, para determinar la veracidad del contenido de la misma, incluidas las cuentas bancarias.

Basimira Deggeller de Orelar
Firma

Basimira Deggeller de Orelar
Nombres y apellidos del declarante

Fecha

Marcar

- Se solicita copia de esta presentación ☐
- Se solicita constancia de esta presentación ☐

Observación: No se aceptarán tachaduras ni enmiendas en el presente formulario.

Nuestra Visión: "Institución de control que promueve el uso responsable del patrimonio público, reconocida en la sociedad por la calidad de sus servicios y productos".

Página 1

CONTRALORÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA
MESA DE ENTRADA
EXPEDIENTE CGR: 7944 Hora: 11:15
Cantidad de Folios: 7
Asunción: 26 JUL 2010
Encargada/o: [Firma]

26/02/10 - 2944/10

FECHA		
DÍA	MES	AÑO

02 (dos)
0449

1. DATOS PERSONALES

Apellidos <i>Deggeller de Ortlar</i>		Nombres <i>Casimira</i>		Fecha y lugar de nacimiento <i>04 de marzo de 1958 Eusebio Arata</i>	
Domicilio real		Correo Electrónico		Teléfono	
Celular					
Nacionalidad <i>Paraguaya</i>	Estado Civil: <input checked="" type="checkbox"/> Soltero <input type="checkbox"/> Casado <input type="checkbox"/> Viudo	<input type="checkbox"/> Divorciado <input type="checkbox"/> Unión de hecho		C.I. N° (*) <i>630157</i>	R.U.C. N° <i>80006715-0</i>
Grado Académico <i>Primario</i>	<input type="checkbox"/> Secundario <input type="checkbox"/> Universitario	Título Profesional			
Nombres y apellidos del cónyuge <i>Andrés Ortlar Rederma</i>		C.I. N° (*)	Actividad laboral <i>Comerciante</i>	Cantidad de hijos <i>4</i>	
Nombre y apellido de los hijos		C.I. N° (*)	Fecha de nacimiento	Institución en la que estudia	
1					
2					
3					
4					
5					
6					

(*) Adjuntar fotocopias de Cédula de Identidad del declarante, del cónyuge si lo tuviere y menores en estado de dependencia.

2. INFORMACIÓN LABORAL

Lugar de trabajo:	<i>En el Domicilio Municipal de Eusebio Arata</i>			Teléfono
Dirección laboral:	<i>Juan Manuel Frutos entre Filipo Petrucci y Nival Estigarribia</i>			
Categoría de funcionario (*):	<i>Concejal Municipal</i>	<input type="checkbox"/> Superior	<input type="checkbox"/> Nombrado	<input checked="" type="checkbox"/> Electivo <input type="checkbox"/> Otros
Cargo o función (**):	<i>Miembro del comisionado de Oranito</i>			
Fecha de Ingreso	<input checked="" type="checkbox"/> Egreso	Acto administrativo (N° y fecha decreto, resol. contrato etc.)		Remuneración
<i>19-12-2006</i>		<i>Resolución del Tribunal Electoral N° 46/06</i>		<i>7.240.000</i>

Categoría de Funcionario (*) Superior: Ministro, Viceministro, Juez, Fiscal, Diplomático, Director.
Electivo: Presidente de la Rca., Senador, Diputado, Gobernador, Intendente, Concejal.
Otros: Secretario/a, Asistente, Auxiliar, Jefe de División.

Cargo o Función (**) Denominación del cargo presupuestado y la función que efectivamente desempeña.

3. ESTADO PATRIMONIAL (*)

3.1 ACTIVO						IMPORTE
3.1.1 DEPÓSITOS - DETALLES (**)						
		Pais	N° Cta. Cte.	N° Cta. de Ahorros	Moneda (***)	
1	<i>Banco Continental S.A.</i>	<i>Paraguay</i>				
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
3.1.2 CUENTAS A COBRAR - Deudor						
		A la Vista	A 3 años	más de 3 años		
3.1.3 INMUEBLES - UBICACIÓN (****)						
Finca o N° Cta. Cte.	Pais	Distrito	Sup./m²	Valor del terreno	Sup. Cons. s/m²	Valor de Const.
1 <i>5878</i>	<i>Py.</i>	<i>Paraguay</i>	<i>7 Hts</i>	<i>350.000.000</i>		<i>350.000.000</i>
2 <i>60/61</i>	<i>Py.</i>	<i>Paraguay</i>	<i>5 Hts</i>	<i>100.000.000</i>		<i>100.000.000</i>
3 <i>6330</i>	<i>Py.</i>	<i>Paraguay</i>	<i>400 m²</i>	<i>1.000.000.000</i>		<i>1.000.000.000</i>
4 <i>14594</i>	<i>Py.</i>	<i>Paraguay</i>	<i>2500 m²</i>	<i>200.000.000</i>		<i>200.000.000</i>
5	<i>Py.</i>	<i>Paraguay</i>	<i>5593,60 m²</i>	<i>100.000.000</i>		<i>100.000.000</i>
6	<i>Py.</i>	<i>Paraguay</i>	<i>1680 m²</i>	<i>1.000.000.000</i>		<i>1.000.000.000</i>
7						
8						
Sub total						<i>2750.000.000</i>

(*) Los montos deberán ser consignados en la moneda oficial de la República del Paraguay al día de la declaración.

(**) Especificar nombre de la entidad bancaria, financiera, cooperativa u otros.

(***) Describir tipo de moneda en que se encuentra el depósito.

(****) Condominios (especificar porcentaje).

Casimira Deggeller de Ortlar
Nombres y apellidos del declarante

Casimira Deggeller de Ortlar
Fecha

Transporte (Sub Total 3.1 ACTIVO)

Uso para el cual se destinan los inmuebles declarados en el punto 3.1.3

Clasificación							Encerrar en círculo
							Forma de adquisición (*)
1 Vivienda	Negocio	Oficina	Depósito	Granja	<input checked="" type="checkbox"/> Otros	Especificar	<input checked="" type="radio"/> A - B - C - D - E - F
2 Vivienda	Negocio	Oficina	Depósito	Granja	<input checked="" type="checkbox"/> Otros		<input checked="" type="radio"/> A - B - C - D - E - F
3 Vivienda	Negocio	Oficina	Depósito	Granja	<input checked="" type="checkbox"/> Otros	<i>Arrendado</i>	<input checked="" type="radio"/> A - B - C - D - E - F
4 Vivienda	<input checked="" type="checkbox"/> Negocio	Oficina	Depósito	Granja	Otros	<i>Entrada</i>	<input checked="" type="radio"/> A - B - C - D - E - F
5 Vivienda	Negocio	Oficina	Depósito	Granja	Otros		<input checked="" type="radio"/> A - B - C - D - E - F
6 Vivienda	Negocio	Oficina	Depósito	Granja	Otros		A - B - C - D - E - F
7 Vivienda	Negocio	Oficina	Depósito	Granja	Otros		A - B - C - D - E - F
8 Vivienda	Negocio	Oficina	Depósito	Granja	Otros		A - B - C - D - E - F

(*) A) Compra B) Usucapión C) Donación D) Herencia E) Sorteo F) Otros

Item N°	Sentencia Definitiva N°	Fecha	Juzgado
Item N°	Sentencia Definitiva N°	Fecha	Juzgado
Item N°	Sentencia Definitiva N°	Fecha	Juzgado
Item N°	Sentencia Definitiva N°	Fecha	Juzgado

3.1.4 VEHÍCULOS

VEHÍCULO - TIPO	Año de adquisición	Marca	Modelo	Chasis N°	Reg. Automotor	IMPORTE
1 AUTOMOVIL	2009	Mercedes Benz	C 220 CDI/200			135.000.000
2						
3						
4						
5						

3.1.5 NAVES Y AERONAVES

TIPO	Marca	Modelo	Serie N°	Matricula	Nacional / Extranjero
1					
2					

3.1.6 GANADO - MARCA

VACUNOS		EQUINOS		OVINOS		OTROS	
Cantidad	Valor/Lote	Cantidad	Valor/Lote	Cantidad	Valor/Lote	Cantidad	Valor/Lote

3.1.7 ACCIONES / INVERSIONES / BONOS

Nombre de entidad	País

3.1.8 MUEBLES

MOBILIARIOS (Juego de dormitorio, living, comedor, electrodomésticos en gral., etc.)	IMPORTE
	56.000.000
EQUIPOS DE OFICINA (Escritorios, computadoras, armarios, ficheros, etc.)	10.000.000
JOYAS	1.000.000
PATENTES	
OBRAS DE ARTE	
OTROS*	
OTROS ACTIVOS	
TOTAL ACTIVO	67.000.000

* Especificar

3.2 PASIVO - DETALLE: Créditos - hipotecas - tarjetas de crédito - casas comerciales - otras cuentas a pagar

Institución	Cuota monto	A 1 año	Más de 1 Año	IMPORTE
a CONTINENTAL TARJETAS DE CREDITO.	2.459.890			5.000.000
b " " "	1.670.000			10.000.000
c " Cta. Cte. n° 15799354-05	15.992.610			15.992.610
d				
e				
f				
TOTAL PASIVO				30.992.610

3.3 RESUMEN (*)	TOTAL PASIVO (3.2)	PATRIMONIO NETO (3.1 - 3.2)
TOTAL ACTIVO (3.1) 2.802.000.000	30.992.610	2.921.007.390

(*) Contablemente el Patrimonio Neto se obtiene de la diferencia entre el TOTAL DEL ACTIVO y el TOTAL DEL PASIVO.

4. EGRESOS MENSUALES

				IMPORTE
Casa propia	Si	Alquileres	Expensas y otros	
Servicios básicos: Agua		Luz	Recolec. Bas.	2.500.000
Teléfono	200.000	Celulares	Alimentación	1.500.000
Cable	76.000	Seguridad	Combustible	1.500.000
Mantenimiento de vehículos				800.000
Arrendamiento: Empresas				
Act. Agrícola		Maquinarias	Inmuebles	
Sub total				7.433.310

Basimira Deggeller de Orclar

Nombres y apellidos del declarante

Fecha

Firma

Página 3

		IMPORTE		
Transporte (Sub Total 4. Egresos Mensuales)		7.433.310		
Personal doméstico: 1300.000	Remuneración mensual	1.300.000		
Seguros: Médico	Vehic.	Inmueb.	Comercial	
Educación: Escuela	Colegio	Universidad		
Otros cursos		En el país	En el extranjero	
Total de las cuotas del Pasivo declarado (Item 3.2):		a + b + c + d + e + f =	30.992.610	
Ocio	Vestimenta	Medicina		
Otros*				
Otros*				
TOTAL EGRESOS MENSUALES		14.195.918		

(*) Especificar

5. EGRESOS ANUALES (Que no estén comprendidos en los mensuales)		IMPORTE	
Impuesto Inmobiliario (*):		1.500.000	
Tasas:		1.500.000	
Patentes (*):			
Gastos por viajes y/o vacaciones (*)	Nacional	Extranjero	
Otros (*):			
TOTAL EGRESOS ANUALES		3.000.000	

(*) Especificar

6. INGRESOS MENSUALES		IMPORTE
Remuneración fija:		7.240.000
Sueldo del cónyuge:		3.000.000
Honorarios (especificar concepto):		
Alquileres:		4.000.000
Dividendo de acciones/inversiones:		
Intereses cobrados (especificar concepto):		
Comisiones cobradas (especificar concepto):		
Otros ingresos (especificar motivo):	Casa Electrodomésticos	3.000.000
TOTAL INGRESOS MENSUALES		17.240.000

7. INGRESOS ANUALES (Que no han sido consignados en Ingresos Mensuales)		IMPORTE
Alquileres:		
Dividendo de acciones / inversiones:		
Intereses cobrados:		
Comisiones cobradas (especificar concepto):		
Otros ingresos (especificar motivo):		
TOTAL INGRESOS ANUALES		

8. DECLARACIÓN JURADA

Conforme al artículo 104 de la CONSTITUCIÓN NACIONAL, declaro bajo fe de juramento que la presente Declaración de Bienes y Rentas es fiel reflejo de mi situación patrimonial y no omito dato alguno que deba contener. De comprobarse la falsedad de algunos de ellos, estaré sujeto a las sanciones que establece la Ley.

[Firma manuscrita]
Firma del funcionario o empleado público

CERTIFICACIÓN DE FIRMA POR ESCRIBANÍA PÚBLICA	SELLO
PARA EL CASO QUE NO SE HUBIESE CERTIFICADO ANTE ESCRIBANO	
Firma y sello del responsable de la institución	Juez de Paz

05 (мисо)

00452

ANEXO

DECLARACIÓN JURADA DE BIENES Y RENTAS DE FUNCIONARIOS Y EMPLEADOS PÚBLICOS

1. OBSERVACIONES

OBSERVACION Para el caso que alguno de los datos solicitados no pudiese ser llenado en su totalidad en las casillas del formulario, puede utilizar las siguientes líneas para completar los mismos:

DETALLE	VALOR G.
	LA PRE PIA DE LA VISTA
	TERESA C

VALOR G. ES FIEL FOTOCO-
LA PREC. TENG A
PIA DEL LA VIST

TERESA C. SALMENA de PENAYO
ESCRIBANA PUBLICA
Reg. N° 205
Matr. Inscrip. N° 2242
T. 0522-22949
Ca. Itazú - Paraguarí

2. DECLARACIÓN JURADA

Conforme al artículo 104 de la CONSTITUCIÓN NACIONAL, declaro bajo fe de juramento que la presente Declaración de Bienes y Rentas es fiel reflejo de mi situación patrimonial y no omito dato alguno que deba contener. De comprobarse la falsedad de alguno de ellos, seré sujeto a las sanciones que establece la Ley.

Firma del funcionario o empleado público

CERTIFICACIÓN DE FIRMA POR ESCRIBANÍA PÚBLICA	SELLO
PARA EL CASO QUE NO SE HUBIESE CERTIFICADO ANTE ESCRIBANO	
Firma y sello del responsable de la institución	Juez de Paz